



ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟ **Αρ. Φύλλου 1398**

1 Νοεμβρίου 2002

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Αριθ. 4113.169/01/2002

Αποδοχή των τροποποιήσεων στο Πρωτόκολλο του 1988 της Διεθνούς Σύμβασης για την Ασφάλεια της Ανθρώπινης Ζωής στη Θάλασσα (SOLAS), 1974, όπως αυτές υιοθετήθηκαν από τον ΙΜΟ, σύμφωνα με τις αποφάσεις MSC 92(72)/26.5.2000 και 100(73)/5.12.2000.

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ
ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΣ

Έχοντας υπόψη :

1. Τις διατάξεις του άρθρου 7 του Ν. 1045/1980 «Περί κυρώσεως της υπογραφείσας εις Λονδίνον Διεθνούς Συμβάσεως “περί ασφάλειας της ανθρώπινης ζωής εν θαλλάση, 1974”, και περί άλλων τινών διατάξεων» (ΦΕΚ Α΄ 95).

2. Τις διατάξεις του άρθρου 2 παρ. 2 Ν. 2013/1992 (ΦΕΚ Α΄ 28) «Αποδοχή τροποποιήσεων Κεφαλαίου Ι του παραρτήματος της Διεθνούς Συμβάσεως “περί ασφάλειας της ανθρώπινης ζωής εν θαλλάση, 1974”, και περί άλλων τινών διατάξεων».

3. Τις διατάξεις του άρθρου 29 Α του Ν. 1558/1985 (ΦΕΚ Α΄ 137), το οποίο έχει προστεθεί με το άρθρο 27 του Ν. 2081/1992 (ΦΕΚ Α΄ 154), όπως αντικαταστάθηκε με το άρθρο 1 παρ. 2 Α του Ν. 2469/1997 (ΦΕΚ Α΄ 38).

4. Το γεγονός ότι από τις διατάξεις της παρούσας δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του Κρατικού Προϋπολογισμού, αποφασίζουμε:

Άρθρο 1ο

1. Γίνονται αποδεκτές οι τροποποιήσεις στο Πρωτόκολλο του 1988 που αναφέρονται στη Διεθνή Σύμβαση για την Ασφάλεια της Ανθρώπινης Ζωής στη Θάλασσα (SOLAS), 1974, όπως αυτές υιοθετήθηκαν από τον ΙΜΟ, σύμφωνα με τις αποφάσεις MSC 92(72)/26.5.2000 και 100(73)/5.12.2000.

2. Τα κείμενα των αποφάσεων MSC 92(72)/26.5.2000 και 100(73)/5.12.2000 του ΙΜΟ σε πρωτότυπο στην Αγγλική γλώσσα και σε μετάφραση στην Ελληνική γλώσσα παρατίθενται κατωτέρω ως έχουν στην παρούσα απόφαση.

3. Σε περίπτωση σύγκρουσης μεταξύ του Αγγλικού και του Ελληνικού κειμένου των ως άνω αποφάσεων κατισχύει το Αγγλικό.

RESOLUTION MSC 92(72)
(adopted on 26 May 2000)

Adoption of Amendments to the Protocol of 1988 relating to the International Convention for the Safety of Life at Sea, 1974

The Maritime Safety Committee,

RECALLING Article 28(b) of the Convention on the International Maritime Organization concerning the functions of the Committee,

RECALLING FURTHER article VIII(b) of the International Convention for the Safety of Life at Sea (SOLAS), 1974, hereinafter referred to as «the Convention», and article VI of the Protocol of 1988 relating to the Convention hereinafter referred to as «the 1988 SOLAS Protocol» concerning the procedure for amending the 1988 SOLAS Protocol,

HAVING CONSIDERED, at its seventy-second session, amendments to the 1988 SOLAS Protocol proposed and circulated in accordance with article VIII(b)(i) of the Convention and article VI of the 1988 SOLAS Protocol,

1. ADOPTS, in accordance with article VIII(b)(iv) of the Convention and article VI of the 1988 SOLAS Protocol, amendments to the appendix to the Annex to the 1988 SOLAS Protocol, the text of which is set out in the Annex to the present resolution;

2. DETERMINES, in accordance with article VIII(b)(vi)(2)(bb) of the Convention and article VI of the 1988 SOLAS Protocol, that the amendments shall be deemed to have been accepted on 1 July 2001, unless, prior to that date, more than one third of the Parties to the 1988 SOLAS Protocol or Parties the combined merchant fleets of which constitute not less than 50% of the gross tonnage of the world's merchant fleet, have notified their objections to the amendments;

3. INVITES Parties to note that, in accordance with article VIII(b)(vii)(2) of the Convention and article VI of the 1988 SOLAS Protocol, the amendments shall enter into force on 1 January 2002, upon their acceptance in accordance with paragraph 2 above;

4. REQUESTS the Secretary-General, in conformity with article VIII(b)(v) of the Convention and article VI of the 1988 SOLAS Protocol, to transmit certified copies of the present resolution and the text of the amendments contained in the Annex to all Parties to the 1988 SOLAS Protocol;

5. FURTHER REQUESTS the Secretary-General to transmit copies of this resolution and its Annex to Members of

the Organization, which are not Parties to the 1988 SOLAS Protocol.

ANNEX

AMENDMENTS TO THE PROTOCOL OF 1988
RELATING TO THE INTERNATIONAL CONVENTION
FOR THE SAFETY OF LIFE AT SEA, 1974

In the form of the Cargo Ship Safety Construction Certificate, Cargo Ship Safety Equipment Certificate and Cargo Ship Safety Certificate given in the appendix to the Annex to the Protocol of 1988 relating to the International Convention for the Safety of Life at Sea, 1974, under the heading «Type of ship», the words «Bulk carrier» are inserted between the heading and the words «Oil tanker».

RESOLUTION MSC 100(73)
(adopted on 5 December 2000)

Adoption of Amendments to the Protocol of 1988
relating to the International Convention
for the Safety of Life at Sea, 1974

The Maritime Safety Committee

RECALLING Article 28(b) of the Convention on the International Maritime Organization concerning the functions of the Committee,

RECALLING FURTHER article VIII(b) of the International Convention for the Safety of Life at Sea (SOLAS), 1974, hereinafter referred to as «the Convention», and article VI(c) of the Protocol of 1988 relating to the Convention hereinafter referred to as «the 1988 SOLAS Protocol» concerning the procedure for amending the appendix to the annex to the 1988 SOLAS Protocol,

HAVING CONSIDERED, at its seventy-third session, amendments to the appendix to the annex to the 1988 SOLAS Protocol proposed and circulated in accordance with article VIII(b)(i) of the Convention and article VI(c) of the 1988 SOLAS Protocol,

1. ADOPTS, in accordance with article VIII(b)(iv) of the Convention and article VI of the 1988 SOLAS Protocol, amendments to the appendix to the Annex to the 1988 SOLAS Protocol, the text of which is set out in the Annex to the present resolution;

2. DETERMINES, in accordance with article VIII(b)(vi)(2)(bb) of the Convention and article VI(c) of the 1988 SOLAS Protocol, that the amendments shall be deemed to have been accepted on 1 January 2002, unless, prior to that date, more than one third of the Parties to the 1988 SOLAS Protocol or Parties the combined merchant fleets of which constitute not less than 50% of the gross tonnage of the world's merchant fleet, have notified their objections to the amendments;

3. INVITES Parties to note that, in accordance with article VIII(b)(vii)(2) of the Convention and article VI(c) of the 1988 SOLAS Protocol, the amendments shall enter into force on 1 July 2002, upon their acceptance in accordance with paragraph 2 above;

4. REQUESTS the Secretary-General, in conformity with article VIII(b)(v) of the Convention and article VI(c) of the 1988 SOLAS Protocol, to transmit certified copies of the present resolution and the text of the amendments contained in the Annex to all Parties to the 1988 SOLAS Protocol;

5. FURTHER REQUESTS the Secretary-General to transmit copies of this resolution and its Annex to Members of the Organization, which are not Parties to the 1988 SOLAS Protocol.

ANNEX

AMENDMENTS TO THE PROTOCOL OF 1988
RELATING TO THE INTERNATIONAL CONVENTION
FOR THE SAFETY OF LIFE AT SEA, 1974

APPENDIX

MODIFICATIONS AND ADDITIONS TO THE APPENDIX
TO THE ANNEX TO THE INTERNATIONAL
CONVENTION FOR THE SAFETY
OF LIFE AT SEA, 1974

Record of Equipment for the Passenger Ship Safety Certificate (Form P)

1. Existing sections 5 and 6 and related footnotes are deleted and a new section 5 is inserted as follows:

«5 Details of navigational systems and equipment

	Item	Actual Provision
1.1	Standard magnetic compass*	....
1.2	Spare magnetic compass*	....
1.3	Gyro compass*	....
1.4	Gyro compass heading repeater*	....
1.5	Gyro compass bearing repeater*	....
1.6	Heading or track control system*	....
1.7	Pelorus or compass bearing device*	....
1.8	Means of correcting heading and bearings	....
1.9	Transmitting heading device (THD)*	....
2.1	Nautical charts/Electronic chart display and information system (ECDIS)**	....
2.2	Back up arrangement for ECDIS	....
2.3	Nautical publications	....
2.4	Back up arrangement for electronic nautical publications	....
3.1	Receiver for a global navigation satellite system/ terrestrial radionavigation system* , **	....
3.2	9 GHz radar*	....
3.3	Second radar (3 GHz/9 GHz**)*	....
3.4	Automatic radar plotting aid (ARPA)*	....
3.5	Automatic tracking aid*	....
3.6	Second automatic tracking aid*	....
3.7	Electronic plotting aid*	....
4	Automatic identification system (AIS)	....
5	Voyage data recorder (VDR)	....
6.1	Speed and distance measuring device (through the water)*	....

* Alternative means of meeting this requirement are permitted under regulation V/19. In case ofother means they shall be specified.

** Delete as appropriate».

6.2 Speed and distance measuring device (over the ground in the forward and athwartship direction)* ....
6.3 Echo sounding device* ....
7.1 Rudder, propeller,thrust, pitch and operational mode indicator* ....
7.2 Rate of turn indicator* ....
8 Sound reception system* ....
9 Telephone to emergency steering position* ....
10 Daylight signalling lamp* ....
11 Radar reflector* ....
12 International Code of Signals ....

Record of Equipment for the Cargo Ship Safety Equipment Certificate (Form E)

2. Existing section 3 and related footnotes are deleted and a new section 3 is inserted as follows:

«3 Details of navigational systems and equipment

Item	Actual Provision
1.1 Standard magneti compass*	....
1.2 Spare magnetic compass*	....
1.3 Gyro compass*	....
1.4 Gyro compass heading repeater*	....
1.5 Gyro compass bearing repeater*	....
1.6 Heading or track control system*	....
1.7 Pelorus or compass bearing device*	....
1.8 Means of correcting heading and bearings	....
1.9 Transmitting heading device (THD)*	....
2.1 Nautical charts/Electronic chart display and information system (ECDIS)**	....
2.2 Back up arrangements for ECDIS	....
2.3 Nautical publications	....
2.4 Back up arrangements for electronic nautical publications	....
3.1 Receiver for a global navigation satellite system/terrestrial radionavigation system* , **	....
3.2 9 GHz radar*	....
3.3 Second radar (3 GHz/ 9GHz**)*	....
3.4 Automatic radar plotting aid (ARPA)*	....
3.5 Automatic tracking aid*	....
3.6 Second automatic tracking aid*	....
3.7 Electronic plotting aid*	....
4 Automatic identification system (AIS)	....
5 Voyage data recorder (VDR)	....
6.1 Speed and distance measuring device (through the water)*	....
6.2 Speed and distance measuring device (over the ground in the forward and athwartship direction)*	....
6.3 Echo sounding device*	....
7.1 Rudder, propeller,thrust, pitch and operational mode indicator*	....
7.2 Rate of turn indicator*	....
8 Sound reception system*	....
9 Telephone to emergency steering position*	....
10 Daylight signalling lamp*	....
11 Radar reflector*	....
12 International Code of Signals	....

3. Record of Equipment for the Cargo Ship Safety Certificate (Form C)

Existing sections 5 and 6 and related footnotes are deleted and a new section 5 is inserted as follows:

«5 Details of navigational systems and equipment

Record of Equipment for the Cargo Ship Safety Certificate (Form C)

Item	Actual Provision
1.1 Standard magnetic compass*	....
1.2 Spare magnetic compass*	....
1.3 Gyro compass*	....
1.4 Gyro compass heading repeater*	....
1.5 Gyro compass bearing repeater*	....
Heading or track control system*	....
1.7 Pelorus or compass bearing device*	....
1.8 Means of correcting heading and bearings	....
1.9 Transmitting heading device (THD)*	....
2.1 Nautical charts/Electronic chart display and information system (ECDIS)**	....
2.2 Back up arrangements for ECDIS	....
2.3 Nautical publications	....
2.4 Back up arrangements for electronic nautical publications	....
3.1 Receiver for a global navigation satellite system/ terrestrial radionavigation system* , **	....
3.2 9 GHz radar*	....
3.3 Second radar (3 GHz/ 9 GHz**)	....
3.4 Automatic radar plotting aid (ARPA)*	....
3.5 Automatic tracking aid*	....
3.6 Second automatic tracking aid*	....
3.7 Electronic plotting aid*	....
4 Automatic identification system (AIS)	....
5 Voyage data recorder (VDR)	....
6.1 Speed and distance measuring device (through the water)*	....
6.2 Speed and distance measuring device (over the ground in the forward and athwartship direction)*	....
6.3 Echo sounding device*	....
7.1 Rudder, propeller, thrust, pitch and operational mode indicator*	....
7.2 Rate of turn indicator*	....
8 Sound reception system*	....
9 Telephone to emergency steering position*	....
10 Daylight signalling lamp*	....
11 Radar reflector*	....
12 International Code of Signals	....

* Alternative means of meeting this requirement are permitted under regulation V/19. In case ofother means they shall be specified.

** Delete as appropriate».

ΑΠΟΦΑΣΗ MSC. 92(72)
(υιοθετήθηκε στις 26 Μαΐου 2000)

ΥΙΟΘΕΤΗΣΗ ΤΩΝ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΩΝ
ΣΤΟ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ ΤΟΥ 1988 ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ
ΣΤΗ ΔΙΕΘΝΗ ΣΥΜΒΑΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ
ΤΗΣ ΖΩΗΣ ΣΤΗ ΘΑΛΑΣΣΑ, 1974

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΝΑΥΤΙΚΗΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ,

ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ το Άρθρο 28(b) της Σύμβασης του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού που αφορά τις λειτουργίες της Επιτροπής,

ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ΠΕΡΑΙΤΕΡΩ ΥΠΟΨΗ το άρθρο VIII(b) της Διεθνούς Σύμβασης για την Ασφάλεια της Ανθρώπινης Ζωής στη Θάλασσα (SOLAS), 1974, στο εξής αναφερόμενη ως «η Σύμβαση», και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου του 1988 που σχετίζεται με τη Σύμβαση, στο εξής αναφερόμενο ως «το Πρωτόκολλο 1988 της SOLAS», που αφορά τη διαδικασία για την τροποποίηση του Προσαρτήματος στο παράρτημα του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS,

ΕΧΟΝΤΑΣ ΕΞΕΤΑΣΕΙ, στην εβδομηκοστή τρίτη σύνοδό της, τροποποιήσεις στο προσάρτημα του παραρτήματος του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, προτεινόμενο και τιθέμενο σε κυκλοφορία σύμφωνα με το άρθρο VIII(b)(i) της Σύμβασης και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS,

1. ΥΙΟΘΕΤΕΙ, σύμφωνα με το άρθρο VIII(b)(iv) της Σύμβασης και το άρθρο VI του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, τροποποιήσεις στο προσάρτημα του παραρτήματος του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, το κείμενο του οποίου καθορίζεται στο Παράρτημα της παρούσας Απόφασης.

2. ΚΑΘΟΡΙΖΕΙ, σύμφωνα με το άρθρο VIII(b)(vi)(2)(bb) της Σύμβασης και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, ότι οι τροποποιήσεις θα θεωρούνται ότι έχουν γίνει αποδεκτές την 1 Ιανουαρίου 2002, εκτός αν, πριν απ' αυτήν την ημερομηνία, περισσότερο από το ένα τρίτο των Μελών του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS ή Συμβαλλόμενα Μέρη, οι εμπορικοί στόλοι των οποίων αποτελούν συνολικά όχι λιγότερο από το 50% της ολικής χωρητικότητας του παγκοσμίου εμπορικού στόλου, γνωστοποιήσουν τις αντιρρήσεις τους στις τροποποιήσεις.

3. ΚΑΛΕΙ τα Συμβαλλόμενα Μέρη να σημειώσουν ότι, σύμφωνα με το άρθρο VIII(b)(vii)(2) της Σύμβασης και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, οι τροποποιήσεις θα τεθούν σε ισχύ την 1 Ιουλίου 2002, εφόσον γίνουν αποδεκτές σύμφωνα με την ως άνω παράγραφο 2.

4. ΠΑΡΑΚΑΛΕΙ το Γενικό Γραμματέα, σε συμφωνία με το άρθρο VIII(b)(v) της Σύμβασης και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, να διαβιβάσει θεωρημένα αντίγραφα της παρούσας απόφασης και του κειμένου των τροποποιήσεων που εμπεριέχονται στο Παράρτημα σε όλα τα Συμβαλλόμενα Μέρη του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS.

5. ΠΑΡΑΚΑΛΕΙ ΕΠΙΣΗΣ το Γενικό Γραμματέα να διαβιβάσει θεωρημένα αντίγραφα της παρούσας απόφασης και του Παραρτήματος της στα Μέλη του Οργανισμού, τα οποία δεν είναι Συμβαλλόμενα Μέρη του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟΥ 1988
ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΔΙΕΘΝΗ ΣΥΜΒΑΣΗ
ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗΣ ΖΩΗΣ
ΣΤΗΝ ΘΑΛΑΣΣΑ, 1974

Στα υποδείγματα των πιστοποιητικών ασφάλειας κατασκευής φορτηγού πλοίου, ασφάλειας εξοπλισμού φορτηγού πλοίου και ασφάλειας φορτηγού πλοίου που δίδεται στο προσάρτημα του παραρτήματος του Πρωτοκόλλου 1988 της Διεθνούς Σύμβασης για την ασφάλεια της Ανθρώπινης ζωής στην θάλασσα 1974, κάτω από τον τίτλο «Τύπος πλοίου» προστίθενται οι λέξεις «Φορτηγά πλοία χύδην φορτίου» μεταξύ του τίτλου και των λέξεων «πετρελαιοφόρων πλοίων».

ΑΠΟΦΑΣΗ MSC. 100(73)
(υιοθετήθηκε στις 5 Δεκεμβρίου 2000)

ΥΙΟΘΕΤΗΣΗ ΤΩΝ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΩΝ
ΣΤΟ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ ΤΟΥ 1988
ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΕΘΝΗ ΣΥΜΒΑΣΗ
ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΗΣ ΖΩΗΣ ΣΤΗ ΘΑΛΑΣΣΑ, 1974

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΝΑΥΤΙΚΗΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ,

ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ το Άρθρο 28(b) της Σύμβασης του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού που αφορά τις λειτουργίες της Επιτροπής,

ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ΠΕΡΑΙΤΕΡΩ ΥΠΟΨΗ το άρθρο VIII(b) της Διεθνούς Σύμβασης για την Ασφάλεια της Ανθρώπινης Ζωής στη Θάλασσα (SOLAS), 1974, στο εξής αναφερόμενη ως «η Σύμβαση», και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου του 1988 που σχετίζεται με τη Σύμβαση, στο εξής αναφερόμενο ως «το Πρωτόκολλο 1988 της SOLAS», που αφορά τη διαδικασία για την τροποποίηση του Προσαρτήματος στο παράρτημα του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS,

ΕΧΟΝΤΑΣ ΕΞΕΤΑΣΕΙ, στην εβδομηκοστή τρίτη σύνοδό της, τροποποιήσεις στο προσάρτημα του παραρτήματος του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, προτεινόμενο και τιθέμενο σε κυκλοφορία σύμφωνα με το άρθρο VIII(b)(i) της Σύμβασης και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS,

ΥΙΟΘΕΤΕΙ, σύμφωνα με το άρθρο VIII(b)(iv) της Σύμβασης και το άρθρο VI του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, τροποποιήσεις στο προσάρτημα του παραρτήματος του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, το κείμενο του οποίου καθορίζεται στο Παράρτημα της παρούσας Απόφασης.

ΚΑΘΟΡΙΖΕΙ, σύμφωνα με το άρθρο VIII(b)(vi)(2)(bb) της Σύμβασης και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, ότι οι τροποποιήσεις θα θεωρούνται ότι έχουν γίνει αποδεκτές την 1 Ιανουαρίου 2002, εκτός αν, πριν απ' αυτήν την ημερομηνία, περισσότερο από το ένα τρίτο των Μελών του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS ή Συμβαλλόμενα Μέρη, οι εμπορικοί στόλοι των οποίων αποτελούν συνολικά όχι λιγότερο από το 50% της ολικής χωρητικότητας του παγκοσμίου εμπορικού στόλου, γνωστοποιήσουν τις αντιρρήσεις τους στις τροποποιήσεις.

ΚΑΛΕΙ τα Συμβαλλόμενα Μέρη να σημειώσουν ότι, σύμφωνα με το άρθρο VIII(b)(vii)(2) της Σύμβασης και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, οι τροποποιήσεις θα τεθούν σε ισχύ την 1 Ιουλίου 2002, εφόσον γίνουν αποδεκτές σύμφωνα με την ως άνω παράγραφο 2.

ΠΑΡΑΚΑΛΕΙ το Γενικό Γραμματέα, σε συμφωνία με το άρθρο VIII(b)(v) της Σύμβασης και το άρθρο VI(c) του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS, να διαβιβάσει θεωρημένα αντίγραφα της παρούσας απόφασης και του κειμένου των τροποποιήσεων που εμπεριέχονται στο Παράρτημα σε όλα τα Συμβαλλόμενα Μέρη του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS.

ΠΑΡΑΚΑΛΕΙ ΕΠΙΣΗΣ το Γενικό Γραμματέα να διαβιβά-

σει θεωρημένα αντίγραφα της παρούσας απόφασης και του Παραρτήματος της στα Μέλη του Οργανισμού, τα οποία δεν είναι Συμβαλλόμενα Μέρη του Πρωτοκόλλου 1988 της SOLAS

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟΥ 1988
ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΔΙΕΘΝΗ ΣΥΜΒΑΣΗ
ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗΣ ΖΩΗΣ
ΣΤΗΝ ΘΑΛΑΣΣΑ, 1974

ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ

ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΘΗΚΕΣ
ΣΤΟ ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ ΤΟΥ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΟΣ
ΣΤΗΝ ΔΙΕΘΝΗ ΣΥΜΒΑΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ
ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗΣ ΖΩΗΣ ΣΤΗΝ ΘΑΛΑΣΣΑ, 1974

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΓΙΑ ΤΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΕΠΙΒΑΤΗΓΟΥ ΠΛΟΙΟΥ (ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ «Π»)

1. Τα υπάρχοντα τμήματα 5 και 6 και οι σχετικές με αυτά υποσημειώσεις διαγράφονται, και εισάγεται ένα νέο τμήμα 5, ως εξής :

5. ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΩΝ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ
DETAILS OF NAVIGATIONAL SYSTEMS AND EQUIPMENT

	Είδος *Item*	Διατιθέμενα στο πλοίο *Actual Provision*
1.1	Διοπτηρία μαγνητική πυξίδα (*) *Standard magnetic compass (*)*	....
1.2	Εφεδρική μαγνητική πυξίδα (*) *Spare magnetic compass (*)*	....
1.3	Γυροσκοπική πυξίδα (*) *Gyro compass (*)*	....
1.4	Επαναλήπτης πορείας γυροσκοπικής πυξίδας (*) *Gyro compass heading repeater (*)*	....
1.5	Επαναλήπτης διοπτεύσεων γυροσκοπικής πυξίδας (*) *Gyro compass bearing repeater (*)*	....
1.6	**Σύστημα ελέγχου κατεύθυνσης ή σύστημα ελέγχου τήρησης πορείας (*)** ***Heading or track control system (*)***	....
1.7	Ταξίμετρο ή διόπτρα (*) *Pelorus or compass bearing device (*)*	....
1.8	Μέσα διόρθωσης της πορείας και των διοπτεύσεων Means of correcting heading and bearings	....
1.9	Συσκευή μετάδοσης πορείας (*) *Transmitting heading device (THD) (*)*	....
2.1	**Ναυτικοί χάρτες / σύστημα πληροφοριών απεικόνισης ηλεκτρονικών χαρτών (ECDIS) (**)** *Nautical charts / electronic chart display and information system (ECDIS) (**)*	....
2.2	Συστήματα εφεδρείας για ECDIS Back up arrangements for ECDIS	....
2.3	Ναυτιλιακές εκδόσεις Nautical publications	....
2.4	Συστήματα εφεδρείας για ηλεκτρονικές ναυτιλιακές εκδόσεις Back up arrangements for electronic nautical publications	....
3.1	Δέκτης για παγκόσμιο σύστημα δορυφορικής ναυτιλίας ή σύστημα επίγειας ραδιοναυτιλίας (*)(**) *Receiver for a global navigation satellite system / terrestrial radio navigation system (*)(**)*	....
3.2	9 GHZ RADAR (*)	....
3.3	Δεύτερο Radar (3 Ghz / 9 Ghz(**)) (*) *Second Radar (3 Ghz / 9 Ghz (**)) (*)*	....
3.4	Βοήθημα αυτόματης υποτύπωσης συσκευής radar (arpa) (*) *Automatic radar plotting aid (ARPA) (*)*	....
3.5	Βοήθημα αυτόματου ελέγχου πορείας (*) *Automatic tracking aid (*)*	....
3.6	Δεύτερο βοήθημα αυτόματου ελέγχου πορείας (*) *Second automatic tracking aid (*)*	....

3.7	Ηλεκτρονικό βοήθημα υποτύπωσης (*) *Electronic plotting aid (*)*	....
4	Σύστημα αυτόματης αναγνώρισης (AIS) *Automatic Identification System* (AIS)	....
5	Συσκευή καταγραφής δεδομένων ταξιδιού(VDR) *Voyage Data Recorder (VDR)*	....
6.1	Συσκευή μέτρησης απόστασης και ταχύτητας (μέσω του ύδατος) (*) *Speed and distance measuring device (through the water) (*)*	....
6.2	Συσκευή μέτρησης ταχύτητας και απόστασης (υπεράνω του εδάφους στην προς πρώρα και στην εγκάρσια κατεύθυνση) (*) *Speed and distance measuring device (over the ground in the forward and atwartship direction) (*)*	....
6.2	Ηχοβολιστική συσκευή (*) *Echo-sounding device (*)*	....
7.1	Ενδείκτες πηδαλίου, έλικας, ώσης βήματος και κατάστασης λειτουργίας (*) *Rudder, propeller, thrust, pitch and operational mode indicator (*)*	....
7.2	Ενδείκτης ρυθμού στροφής (*) *Rate of turn indicator (*)*	....
8	Σύστημα λήψης ήχου (*) *Sound reception system (*)*	....
9	Τηλέφωνο θέσης πηδαλιουχίας ανάγκης (*) *Telephone to emergency steering position (*)*	....
10	Φανός σημάτων ημέρας (*) Daylight signaling lamp (*)	....
11	Ανακλαστήρας RADAR (*) *Radar reflector (*)*	....
12	Διεθνής κώδικας σημάτων *International Code of Signals*	....
(*) Εναλλακτικά μέσα για την ικανοποίηση της απαίτησης αυτής επιτρέπονται βάσει του Κανονισμού V/19. Στην περίπτωση εναλλακτικών μέσων, αυτά θα πρέπει να προσδιορίζονται. *(*) Alternative means of meeting this requirement are permitted under Regulation V/19. In case of other means, they shall be specified.*		
(**) Να διαγράφεται, καταλλήλως - *(**) Delete, as appropriate*		

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΓΙΑ ΤΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΕΞΑΡΤΙΣΜΟΥ ΦΟΡΤΗΓΟΥ ΠΛΟΙΟΥ (ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ «Ε»)

2. Τα υπάρχον τμήμα 3 και η σχετική με αυτό υποσημείωση διαγράφονται, και εισάγεται ένα νέο τμήμα 3, ως εξής :

3. ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΩΝ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ
DETAILS OF NAVIGATIONAL SYSTEMS AND EQUIPMENT

	Είδος *Item*	Διατιθέμενα στο πλοίο *Actual Provision*
1.1	Διοπτηρία μαγνητική πυξίδα (*) *Standard magnetic compass (*)*	
1.2	Εφεδρική μαγνητική πυξίδα (*) *Spare magnetic compass (*)*	
1.3	Γυροσκοπική πυξίδα (*) *Gyro compass (*)*	
1.4	Επαναλήπτης πορείας γυροσκοπικής πυξίδας (*) *Gyro compass heading repeater (*)*	
1.5	Επαναλήπτης διοπτεύσεων γυροσκοπικής πυξίδας (*) *Gyro compass bearing repeater (*)*	
1.6	**Σύστημα ελέγχου κατεύθυνσης ή σύστημα ελέγχου τήρησης πορείας (*)** ***Heading or track control system (*)***	
1.7	Ταξίμετρο ή διόπτρα (*) *Pelorus or compass bearing device (*)*	
1.8	Μέσα διόρθωσης της πορείας και των διοπτεύσεων Means of correcting heading and bearings	
1.9	Συσκευή μετάδοσης πορείας (*) *Transmitting heading device (THD) (*)*	
2.1	**Ναυτικοί χάρτες / σύστημα πληροφοριών απεικόνισης ηλεκτρονικών χαρτών (ECDIS) (**)** *Nautical charts / electronic chart display and information system (ECDIS) (**)*	
2.2	Συστήματα εφεδρείας για ECDIS Back up arrangements for ECDIS	
2.3	Ναυτιλιακές εκδόσεις Nautical publications	
2.4	Συστήματα εφεδρείας για ηλεκτρονικές ναυτιλιακές εκδόσεις Back up arrangements for electronic nautical publications	
3.1	Δέκτης για παγκόσμιο σύστημα δορυφορικής ναυτιλίας ή σύστημα επίγειας ραδιοναυτιλίας (*)(**) *Receiver for a global navigation satellite system / terrestrial radio navigation system (*)(**)*	
3.2	9 GHZ RADAR (*)	
3.3	Δεύτερο Radar (3 Ghz / 9 Ghz(**)) (*) *Second Radar (3 Ghz / 9 Ghz (**)) (*)*	
3.4	Βοήθημα αυτόματης υποτύπωσης συσκευής radar (arpa) (*) *Automatic radar plotting aid (ARPA) (*)*	
3.5	Βοήθημα αυτόματου ελέγχου πορείας (*) *Automatic tracking aid (*)*	
3.6	Δεύτερο βοήθημα αυτόματου ελέγχου πορείας (*) *Second automatic tracking aid (*)*	
3.7	Ηλεκτρονικό βοήθημα υποτύπωσης (*)	

	Electronic plotting aid (*)	....
4	Σύστημα αυτόματης αναγνώρισης (AIS) *Automatic Identification System* (AIS)	....
5	Συσκευή καταγραφής δεδομένων ταξιδιού(VDR) *Voyage Data Recorder (VDR)*	....
6.1	Συσκευή μέτρησης απόστασης και ταχύτητας (μέσω του ύδατος) (*) *Speed and distance measuring device (through the water) (*)*	....
6.2	Συσκευή μέτρησης ταχύτητας και απόστασης (υπεράνω του εδάφους στην προς πρώρα και στην εγκάρσια κατεύθυνση) (*) *Speed and distance measuring device (over the ground in the forward and atwartship direction) (*)*	....
6.2	Ηχοβολιστική συσκευή (*) *Echo-sounding device (*)*	....
7.1	Ενδείκτες πηδαλίου, έλικας, ώσης βήματος και κατάστασης λειτουργίας (*) *Rudder, propeller, thrust, pitch and operational mode indicator (*)*	....
7.2	Ενδείκτης ρυθμού στροφής (*) *Rate of turn indicator (*)*	....
8	Σύστημα λήψης ήχου (*) *Sound reception system (*)*	....
9	Τηλέφωνο θέσης πηδαλιουχίας ανάγκης (*) *Telephone to emergency steering position (*)*	....
10	Φανός σημάτων ημέρας (*) Daylight signaling lamp (*)	....
11	Ανακλαστήρας RADAR (*) *Radar reflector (*)*	....
12	Διεθνής κώδικας σημάτων *International Code of Signals*	....

(*) Εναλλακτικά μέσα για την ικανοποίηση της απαίτησης αυτής επιτρέπονται βάσει του Κανονισμού V/19. Στην περίπτωση εναλλακτικών μέσων, αυτά θα πρέπει να προσδιορίζονται.
(*) Alternative means of meeting this requirement are permitted under Regulation V/19. In case of other means, they shall be specified.

(**) Να διαγράφεται, καταλλήλως - *(**) Delete, as appropriate*

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΓΙΑ ΤΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΦΟΡΤΗΓΟΥ ΠΛΟΙΟΥ (ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ «C»)

3. Τα υπάρχοντα τμήματα 5 και 6 και οι σχετικές με αυτά υποσημειώσεις διαγράφονται, και εισάγεται ένα νέο τμήμα 5, ως εξής :

5. ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΩΝ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ
DETAILS OF NAVIGATIONAL SYSTEMS AND EQUIPMENT

	Είδος *Item*	Διατιθέμενα στο πλοίο *Actual Provision*
1.1	Διοπτηρία μαγνητική πυξίδα (*) *Standard magnetic compass (*)*	....
1.2	Εφεδρική μαγνητική πυξίδα (*) *Spare magnetic compass (*)*	....
1.3	Γυροσκοπική πυξίδα (*) *Gyro compass (*)*	....
1.4	Επαναλήπτης πορείας γυροσκοπικής πυξίδας (*) *Gyro compass heading repeater (*)*	....
1.5	Επαναλήπτης διοπτεύσεων γυροσκοπικής πυξίδας (*) *Gyro compass bearing repeater (*)*	....
1.6	**Σύστημα ελέγχου κατεύθυνσης ή σύστημα ελέγχου τήρησης πορείας (*)** ***Heading or track control system (*)***	....
1.7	Ταξίμετρο ή διόπτρα (*) *Pelorus or compass bearing device (*)*	....
1.8	Μέσα διόρθωσης της πορείας και των διοπτεύσεων Means of correcting heading and bearings	....
1.9	Συσκευή μετάδοσης πορείας (*) *Transmitting heading device (THD) (*)*	....
2.1	**Ναυτικοί χάρτες / σύστημα πληροφοριών απεικόνισης ηλεκτρονικών χαρτών (ECDIS) (**)** *Nautical charts / electronic chart display and information system (ECDIS) (**)*	....
2.2	Συστήματα εφεδρείας για ECDIS Back up arrangements for ECDIS	....
2.3	Ναυτιλιακές εκδόσεις Nautical publications	....
2.4	Συστήματα εφεδρείας για ηλεκτρονικές ναυτιλιακές εκδόσεις Back up arrangements for electronic nautical publications	....
3.1	Δέκτης για παγκόσμιο σύστημα δορυφορικής ναυτιλίας ή σύστημα επίγειας ραδιοναυτιλίας (*)(**) *Receiver for a global navigation satellite system / terrestrial radio navigation system* (*)(**)	....
3.2	9 GHZ RADAR (*)	....
3.3	Δεύτερο Radar (3 Ghz / 9 Ghz(**)) (*) *Second Radar (3 Ghz / 9 Ghz (**)) (*)*	....
3.4	Βοήθημα αυτόματης υποτύπωσης συσκευής radar (arpa) (*) *Automatic radar plotting aid (ARPA) (*)*	....
3.5	Βοήθημα αυτόματου ελέγχου πορείας (*) *Automatic tracking aid* (*)	....
3.6	Δεύτερο βοήθημα αυτόματου ελέγχου πορείας (*) *Second automatic tracking aid* (*)	....
3.7	Ηλεκτρονικό βοήθημα υποτύπωσης (*)	

	Electronic plotting aid (*)	....
4	Σύστημα αυτόματης αναγνώρισης (AIS) *Automatic Identification System* (AIS)	....
5	Συσκευή καταγραφής δεδομένων ταξιδιού(VDR) *Voyage Data Recorder (VDR)*	....
6.1	Συσκευή μέτρησης απόστασης και ταχύτητας (μέσω του ύδατος) (*) *Speed and distance measuring device (through the water) (*)*	....
6.2	Συσκευή μέτρησης ταχύτητας και απόστασης (υπεράνω του εδάφους στην προς πρώρα και στην εγκάρσια κατεύθυνση) (*) *Speed and distance measuring device (over the ground in the forward and atwartship direction) (*)*	....
6.2	Ηχοβολιστική συσκευή (*) *Echo-sounding device (*)*	....
7.1	Ενδείκτες πηδαλίου, έλικας, ώσης βήματος και κατάστασης λειτουργίας (*) *Rudder, propeller, thrust, pitch and operational mode indicator (*)*	....
7.2	Ενδείκτης ρυθμού στροφής (*) *Rate of turn indicator (*)*	....
8	Σύστημα λήψης ήχου (*) *Sound reception system (*)*	....
9	Τηλέφωνο θέσης πηδαλιουχίας ανάγκης (*) *Telephone to emergency steering position (*)*	....
10	Φανός σημάτων ημέρας (*) Daylight signaling lamp (*)	....
11	Ανακλαστήρας RADAR (*) *Radar reflector (*)*	....
12	Διεθνής κώδικας σημάτων *International Code of Signals*	....
(*) Εναλλακτικά μέσα για την ικανοποίηση της απαίτησης αυτής επιτρέπονται βάσει του Κανονισμού V/19. Στην περίπτωση εναλλακτικών μέσων, αυτά θα πρέπει να προσδιορίζονται. *(*) Alternative means of meeting this requirement are permitted under Regulation V/19. In case of other means, they shall be specified.*		
(**) Να διαγράφεται, καταλλήλως - *(**) Delete, as appropriate*		

Άρθρο 2ο
Έναρξη ισχύος

Η ισχύς της απόφασης αυτής αρχίζει από τη δηοσίευσή της στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.
Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Πειραιάς, 22 Οκτωβρίου 2002

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΓΙΩΡΓΟΣ ΑΝΩΜΕΡΙΤΗΣ

ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΟΥ 34 * ΑΘΗΝΑ 104 32 * TELEX 223211 YPET GR * FAX 010 52 21 004
ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: http: www.et.gr
e-mail: webmaster @ et.gr

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΩΝ Φ.Ε.Κ.: Τηλ. 1464

Πληροφορίες Α.Ε. - Ε.Π.Ε. και λοιπών Φ.Ε.Κ.: **010 527 9000**

ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΠΩΛΗΣΗΣ Φ.Ε.Κ.

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ - Βασ. Όλγας 227 - Τ.Κ. 54100 **(0310) 423 956**
ΠΕΙΡΑΙΑΣ - Γούναρη και Εθν. Αντίστασης Τ.Κ. 185 31 **010 4135 228**
ΠΑΤΡΑ - Κορίνθου 327 - Τ.Κ. 262 23 **(0610) 638 109 -110**
ΙΩΑΝΝΙΝΑ - Διοικητήριο Τ.Κ. 450 44 **(06510) 87215**
ΚΟΜΟΤΗΝΗ - Δημοκρατίας 1 Τ.Κ. 691 00 **(05310) 22 858**
ΛΑΡΙΣΑ - Διοικητήριο Τ.Κ. 411 10 **(0410) 597449**
ΚΕΡΚΥΡΑ - Σαμαρά 13 Τ.Κ. 491 00 **(06610) 89 127 / 89 120**
ΗΡΑΚΛΕΙΟ - Πλ. Ελευθερίας 1, Τ.Κ. 711 10 **(0810) 396 223**
ΛΕΣΒΟΣ - Πλ. Κωνσταντινουπόλεως Τ.Κ. 811 00 Μυτιλήνη **(02510) 46 888 / 47 533**

ΤΙΜΗ ΠΩΛΗΣΗΣ ΦΥΛΛΩΝ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Σε έντυπη μορφή:

- Για τα ΦΕΚ από 1 μέχρι 40 σελίδες 1 euro.
- Για τα ΦΕΚ από 40 σελίδες και πάνω η τιμή προσαυξάνεται κατά 0,05 euro για κάθε επιπλέον σελίδα.

Σε μορφή CD:

Τεύχος	Περίοδος	Τιμές σε EURO
Α.Ε. & Ε.Π.Ε.	Μηνιαίο	60
Α΄ και Β΄	3μηνιαίο	75
Α΄, Β΄ και Δ΄	3μηνιαίο	90
Α΄	Ετήσιο	180
Β΄	Ετήσιο	210
Γ	Ετήσιο	60
Δ΄	Ετήσιο	150
Παράρτημα	Ετήσιο	75
Αναπτυξιακών Πράξεων και Συμβάσεων (Τ.Α.Π.Σ.)	Ετήσιο	75
Νομικών Προσώπων Δημοσίου Δικαίου (Ν.Π.Δ.Δ.)	Ετήσιο	75
Δελτίο Εμπορικής και Βιομηχανικής Ιδιοκτησίας (Δ.Ε.Β.Ι.)	Ετήσιο	75
Ανωτάτου Ειδικού Δικαστηρίου	Ετήσιο	75
Διακηρύξεων Δημοσίων Συμβάσεων	Ετήσιο	75

Η τιμή πώλησης του Τεύχους Α.Ε. & Ε.Π.Ε. σε μορφή CD - rom για δημοσιεύματα μετά το 1994 καθορίζεται σε 30 euro ανά τεμάχιο, ύστερα από σχετική παραγγελία.
Η τιμή διάθεσης φωτοαντιγράφων ΦΕΚ 0,15 euro ανά σελίδα

ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ Φ.Ε.Κ.

Τεύχος	Σε έντυπη μορφή: Κ.Α.Ε. Προϋπολογισμού 2531 euro	Σε έντυπη μορφή: Κ.Α.Ε. ΤΑΠΕΤ 3512 euro	Από το Internet: Κ.Α.Ε. Προϋπολογισμού 2531 euro	Από το Internet: Κ.Α.Ε. ΤΑΠΕΤ 3512 euro
Α΄ (Νόμοι, Π.Δ., Συμβάσεις κτλ.)	205	10,25	176	8,80
Β΄ (Υπουργικές αποφάσεις κτλ.)	293	14,65	205	10,25
Γ΄ (Διορισμοί, απολύσεις κτλ. Δημ. Υπαλλήλων)	59	2,95	ΔΩΡΕΑΝ	- -
Δ΄ (Απαλλοτριώσεις, πολεοδομία κτλ.)	293	14,65	147	7,35
Αναπτυξιακών Πράξεων και Συμβάσεων (Τ.Α.Π.Σ.)	147	7,35	88	4,40
Ν.Π.Δ.Δ. (Διορισμοί κτλ. προσωπικού Ν.Π.Δ.Δ.)	59	2,95	ΔΩΡΕΑΝ	- -
Παράρτημα (Προκηρύξεις θέσεων ΔΕΠ κτλ.)	30	1,50	ΔΩΡΕΑΝ	- -
Δελτίο Εμπορικής και Βιομ/κής Ιδιοκτησίας (Δ.Ε.Β.Ι.)	59	2,95	30	1,50
Ανωτάτου Ειδικού Δικαστηρίου (Α.Ε.Δ.)	ΔΩΡΕΑΝ	-	ΔΩΡΕΑΝ	- -
Προκηρύξεων Α.Σ.Ε.Π.	ΔΩΡΕΑΝ	-	ΔΩΡΕΑΝ	- -
Ανωνύμων Εταιρειών & Ε.Π.Ε.	2.054	102,70	587	29,35
Διακηρύξεων Δημοσίων Συμβάσεων (Δ.Δ.Σ.)	205	10,25	88	4,40
Α΄, Β΄ και Δ΄			352	17,60

Το κόστος για την ετήσια συνδρομή σε ηλεκτρονική μορφή για τα προηγούμενα έτη προσαυξάνεται πέραν του ποσού της ετήσιας συνδρομής του έτους 2002 κατά 6 euro ανά έτος παλαιότητας και κατά τεύχος

* Οι συνδρομές του εσωτερικού προπληρώνονται στις ΔΟΥ που δίνουν αποδεικτικό είσπραξης (διπλότυπο) το οποίο με τη φροντίδα του ενδιαφερομένου πρέπει να στέλνεται στην Υπηρεσία του Εθνικού Τυπογραφείου.
* Η πληρωμή του υπέρ ΤΑΠΕΤ ποσοστού που αντιστοιχεί σε συνδρομές, εισπράττεται και από τις ΔΟΥ.
* Οι συνδρομητές του εξωτερικού έχουν τη δυνατότητα λήψης των δημοσιευμάτων μέσω internet, με την καταβολή των αντίστοιχων ποσών συνδρομής και ΤΑΠΕΤ.
* Οι Νομαρχιακές Αυτοδιοικήσεις, οι Δήμοι, οι Κοινότητες ως και οι επιχειρήσεις αυτών πληρώνουν το μισό χρηματικό ποσό της συνδρομής και ολόκληρο το ποσό υπέρ του ΤΑΠΕΤ.
* Η συνδρομή ισχύει για ένα χρόνο, που αρχίζει την 1η Ιανουαρίου και λήγει την 31η Δεκεμβρίου του ίδιου χρόνου. Δεν εγγράφονται συνδρομητές για μικρότερο χρονικό διάστημα.
* Η εγγραφή ή ανανέωση της συνδρομής πραγματοποιείται το αργότερο μέχρι τον Φεβρουάριο κάθε έτους.
* Αντίγραφα διπλοτύπων, ταχυδρομικές επιταγές και χρηματικά γράμματα δεν γίνονται δεκτά.

Οι υπηρεσίες εξυπηρέτησης των πολιτών λειτουργούν καθημερινά από 08.00΄ έως 13.00΄

ΑΠΟ ΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ